



## Le Saint-Siège

---

### *DISCOURS DU SAINT-PÈRE JEAN-PAUL II AUX PÈRES SYNODAUX À L'OCCASION DE LA CLÔTURE DE LA XXVe CONGRÉGATION GÉNÉRALE DE L'ASSEMBLÉE SPÉCIALE POUR L'AMÉRIQUE DU SYNODE DES ÉVÊQUES*

*Jeudi 11 décembre 1997*

*Messieurs les Cardinaux,*

*Chers Frères dans l'épiscopat,*

*Chers frères et sœurs,*

1. Nous voici au terme de l'Assemblée spéciale pour l'Amérique I du Synode des Évêques. En ce moment, mon âme s'ouvre d'abord à l'action de grâce envers Dieu, qui est à l'origine de tout don excellent et de toute donation parfaite » (*Iac. 1, 17*). Et j'éprouve une grande reconnaissance envers tous ceux qui ont été des instruments de Dieu pour faire part de ces richesses spirituelles à son Église, à l'occasion de la présente Assemblée synodale.

Ma vive gratitude va aux Pères, premiers responsables du Synode, qui ont porté le poids du travail et qui ont maintenant le mérite des résultats. Chaque jour, les Présidents Délégués ont efficacement conduit l'Assemblée; le Rapporteur général et les deux Secrétaires spéciaux l'ont aidée à traiter le thème synodal avec compétence; le Secrétaire général l'a guidée avec sûreté dans la démarche complexe du Synode.

Les Délégués fraternels de certaines confessions chrétiennes d'Amérique et un bon nombre d'hommes et de femmes venus en qualité *d'assistants et d'assistantes, d'auditeurs et d'auditrices*, ont apporté un concours riche de sens.

Et comment pourrait-on oublier que l'Assemblée a été préparée par la prière, par la réflexion et par la consultation de toutes les Églises particulières et des autres organismes choisis à cet effet, de même que par les différentes réunions du Conseil présynodal? La coopération harmonieuse de nombreuses composantes ecclésiales, de même que celle de divers organismes et services du

Siège Apostolique, a certainement contribué à l'heureuse issue des travaux.

Nous gardons présentes à la mémoire également les nombreuses personnes qui ont accompagné les travaux synodaux par l'offrande de leurs souffrances et par leur prière continue. A tous et à chacun va ma gratitude personnelle.

2. Hemos llegado así al final de esta interesante experiencia eclesial, en la que verdaderamente hemos «caminado juntos» (*synodos*). El encuentro de hoy nos ofrece la posibilidad de hacer un primer balance. Mañana por la mañana, durante la celebración eucarística que tendrá la dicha de presidir en la basílica vaticana, podremos agradecer al Señor los frutos apostólicos cosechados durante estas semanas en favor del continente americano, desde Alaska a la Tierra de Fuego, desde el Pacífico al Atlántico.

Más adelante, como es costumbre después de cada Sínodo, tengo la intención de emanar una exhortación apostólica, que tendrá en cuenta las *Propositiones* aprobadas por la Asamblea y toda la riqueza de las intervenciones y de las diversas relaciones, con objeto de hacer eficaces las sugerencias pastorales surgidas a lo largo de los trabajos sinodales.

Estas jornadas que hemos pasado juntos han sido una auténtica gracia del Señor. Hemos vivido un encuentro especial con Jesucristo vivo, y hemos recorrido unidos un camino de conversión, de comunión y de solidaridad. Nos hemos sentido reunidos en el nombre de Jesús (cf. *Mt* 18, 19-20) gracias a la acción del Espíritu Santo, que ilumina el presente y el futuro del continente americano con la alegría de la esperanza que nunca defrauda (cf. *Rm* 5, 5). A través de las numerosas intervenciones, que han recordado la grandeza y la belleza de la vocación cristiana, todos hemos sido animados a seguir a Cristo, pastor, sacerdote y profeta, cada uno desde su propia vocación.

La llamada común a seguir a Cristo nos ha hecho sentir lo preocupantes que son todavía las situaciones en que viven muchos de nuestros hermanos y hermanas. No pocos de ellos se encuentran en condiciones contrarias a la dignidad de hijos de Dios: pobreza extrema; falta de un mínimo de asistencia en caso de enfermedad; analfabetismo aún difuso; explotación; violencia; y dependencia de la droga. Y ¿qué decir de las presiones psicológicas ejercidas sobre la población en las sociedades desarrolladas que impiden, de diversos modos, su acceso a las fuentes vivas del Evangelio: clima de desconfianza respecto a la Iglesia; campañas antirreligiosas en los medios de comunicación social; influjo pernicioso de la permisividad; y fascinación por la riqueza fácil, incluso de origen ilegal? La denuncia de estas lamentables situaciones ha aparecido en muchas intervenciones de los padres sinodales.

3. Por fim, junto a estas corajosas tendências, não deixastes de pôr em evidência motivos de esperança e de conforto. Um número sempre maior de jovens optam pela vida sacerdotal e religiosa, e oferecem seu dinamismo e sua criatividade na tarefa da nova evangelização. Muitos e beneméritos sacerdotes e tantas pessoas consagradas, fiéis ao carisma dos seus diversos

Institutos, vos acompanham, Veneráveis Irmãos, no vosso apostolado. E como não lembrar tantos milhares de leigos que, em resposta ao vosso apelo, se fazem vossos íntimos colaboradores na ação apostólica? Eles cooperam dos modos mais distintos na obra da evangelização, especialmente no interior das pequenas comunidades de fiéis que, tanto no coração das grandes cidades como no campo e nos centros mais longínquos, se unem para orar e escutar a Palavra de Deus.

Há também leigos - homens e mulheres - que, na esteira da sua vocação laical específica, se esforçam com competência nos diversos campos da vida política, social e econômica para que ali penetre o fermento do Evangelho, a fim de construírem um mundo mais justo, mais fraterno e solidário. Sua ação intrépida e insubstituível é uma componente essencial da evangelização, tornando mais crível o anúncio explícito de Jesus Cristo, num mundo que necessita mais de gestos concretos que de palavras.

Durante este Sínodo, foi-nos dado refletir juntos acerca dos caminhos da nova evangelização, na busca de respostas de vida, de reconciliação e de paz a serem oferecidas a todo o Continente americano. A rica experiência de fraternidade, vivida nestas semanas, deve continuar como testemunho permanente de unidade para um Continente chamado, em seus vários setores, à integração e à solidariedade. Esta é uma prioridade pastoral que convida todos a oferecer a própria colaboração.

Várias vezes nesta Sala foi recordado como é importante dar hoje não só o que é supérfluo, mas o que é necessário, a exemplo da viúva citada no Evangelho (cf. *Mc 12, 42-44*). Se é verdade que no Continente americano, como em outras partes do mundo, os desafios são muitos e complexos, e as tarefas parecem superar as energias humanas, eu vos repito hoje a cada um: «Não tenhais medo! Ao contrário, apoiai toda vossa vida sobre a esperança que jamais engana».

4. Venerable Brothers in the Episcopate, dear brothers and sisters! To the extent that my daily schedule permitted, I have had the pleasure of following the work of the Synod. I have been struck by a constant call which emerged from the interventions and the exchanges: I refer to the *invitation to solidarity*. Yes, solidarity must be prophetically encouraged and testified to in practice. Solidarity, by joining the efforts of each individual and all peoples, will help to overcome the harmful effects of certain situations forcefully brought to our attention during the Synod: a *globalization* which, despite possible benefits, has also produced forms of social injustice; the nightmare of some countries *foreign debt*, for which it is urgent to find adequate and equitable solutions; the scourge of *unemployment* due, at least in part, to imbalances existing between countries; the difficult challenges caused by *immigration and human mobility*, together with the sufferings which give rise to them.

The synodal process has led us to experience how true are the words of the Psalm: "Ecce quam bonum et quam iucundum habitare fratres in unum" (*Ps 133:1*). *Solidarity* is born of fraternal love,

which is the more effective the more it is rooted in divine charity.

May God grant, as the best fruit of the Synod, an increase of understanding and love between the peoples of America. Here I would recall that, as it has been observed, the opposite of love is not necessarily hatred; it can also be indifference, disinterest, or lack of concern. It is along the path of love that we wish to enter the new millennium.

Dear friends, in a few days you will return to your particular Churches in order to join your brothers and sisters in faith in carrying on the work of this Synod. Bring them the Pope's greetings and his embrace.

I continue to be near to you in prayer. I entrust you to God's Providence and I invoke upon you the light and strength of the *Holy Spirit*. Together we have begun the year specially dedicated to him, another significant step leading to the celebration of the Great Jubilee of the Year 2000. The Spirit brings about our *conversion* and puts us in *communion* with our brothers and sisters. It is he who impels us to live the greatest of gifts: the Christian love which today is expressed in *solidarity*.

May Our Lady of Guadalupe, the patroness of all America and the Star of the first and of the new evangelization, obtain for us the grace of experiencing and seeing increase the abundant fruits of the Special Assembly of the Synod of Bishops.

To all of you I impart my Blessing!

© Copyright 1997 - Libreria Editrice Vaticana

---

Copyright © Dicastero per la Comunicazione - Libreria Editrice Vaticana